



CHAPITRE 39

CHAPTER 39

Loi modifiant la Loi du salaire minimum An Act to amend the Minimum Wage Act

[Sanctionnée le 28 mars 1946]

[Assented to, the 28th of March, 1946]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

S.R.,
c. 164,
a. 2, am.

1. L'article 2 de la Loi du salaire minimum (Statuts refondus, 1941, chapitre 164) est modifié

- a) en retranchant, dans les deuxième et troisième lignes du paragraphe c, les mots "ou toute autre loi analogue";
- b) en retranchant le paragraphe d.

Id., a. 10a,
aj.

2. Ladite loi est modifiée en y ajoutant, après l'article 10, le suivant:

Acquisitions auto-
risées.

"**10a.** La commission peut, à même ses fonds, avec l'autorisation du lieutenant-gouverneur en conseil et sur la recommandation du ministre, acquérir des immeubles et des terrains et y ériger des bâtisses pour les fins de son administration et de ses services."

S.R.,
c. 164,
a. 14a, aj.

3. Ladite loi est modifiée en y ajoutant, après l'article 14, le suivant:

Pouvoirs addition-
nels de la commis-
sion.

"**14a.** La commission peut aussi par ordonnance, aux conditions, pour les catégories d'employeurs et de salariés, pour les endroits et pour le laps de temps qu'elle détermine, arrêter

a) le taux de majoration de salaire qui doit être payé pour surtemps à un salarié

1. Section 2 of the Minimum Wage Act (Revised Statutes, 1941, chapter 164) is amended:

- a. by striking out the words: "or any other similar act" in the third line of paragraph c thereof;
- b. by striking out paragraph d thereof.

2. The said act is amended by inserting therein, after section 10 thereof, the following section:

"**10a.** The Commission may, out of its funds, with the authorization of the Lieutenant-Governor in Council and upon recommendation of the Minister, acquire immoveables and lands and erect buildings thereon for the purposes of its administration and services."

3. The said act is amended by inserting therein, after section 14 thereof, the following section:

"**14a.** The commission may also by ordinance, upon the conditions, for the categories of employers and employees, for the places and for the period of time it shall determine, decide

a) the rate of increase for wages to be paid for overtime to an employee engaged

engagé et payé à l'heure et non régi par une convention collective;

b) les congés rémunérés qui doivent être accordés par un employeur à des salariés."

and paid by the hour and not subject to a collective agreement;

b) the vacations with pay to be given by an employer to employees."

S.R.,
c. 164,
a. 30, am.

4. L'article 30 de ladite loi est modifié en y ajoutant les alinéas suivants:

Quand
commence
la pres-
cription.

"Cette prescription ne court que du premier mai suivant la date du travail quant aux salariés occupés dans les exploitations forestières.

Prescrip-
tion sus-
pendue.

"Une réclamation transmise par la Commission à un employeur, par lettre recommandée, interrompt la prescription pour le montant de salaire réclamé, et dans ce cas l'action se prescrit de nouveau par six mois à compter de la mise à la poste de cette lettre; aucune lettre subséquente adressée pour la même réclamation n'a l'effet d'interrompre la prescription."

Entrée en
vigueur.

5. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

4. Section 30 of the said act is amended by adding thereto the following paragraphs:

R.S.,
c. 164,
s. 30, am.

"This prescription shall run only as from the first of May following the date of the work done in the case of employees engaged in forest operations.

Beginning
of pre-
scription.

"A claim transmitted by the Commission to an employer, by registered letter, shall suspend the prescription for the amount of salary claimed, and in this case the action is again prescribed by six months from the date of the mailing of such letter; no subsequent letter addressed for the same claim shall have the effect of suspending the prescription."

Prescrip-
tion sus-
pended.

5. This act shall come into force on the day of its sanction."

Coming
into force.